

# PROCES

**FRANZ KAFKA**

PRZEKŁAD **BRUNO SCHULZ**

szósta  
premiera  
sezonu 2010/2011



**PREMIERA NA DUŻEJ SCENIE**  
**26 MARCA 2011 R.**



Teatr im. Cypriana Kamila Norwida w Jeleniej Górze

Dyrektor Naczelny i Artystyczny – Bogdan Koca  
Zastępca Dyrektora – Ryszard Pałac  
Kierownik Literacki – Urszula Likszet

Kafka pisał „Proces” między lipcem 1914 a styczniem 1915 roku. Nigdy nie ukończył swojego dzieła, nie pozwolił go też opublikować. Książka została wydana pośmiertnie, wbrew woli autora przez jego przyjaciela, Maxa Broda. „Proces” jest wielowarstwową przypowieścią o człowieku, który nagle zostaje postawiony wobec bezdusznej maszyny biurokratycznej, w starciu z którą nie ma żadnych szans. Niewinnie oskarżony, nie wiadomo przez kogo i o co, nie wie, jak się bronić, bowiem w całym postępowaniu procesowym obecni są jedynie sędziowie i on – z góry uznany za winnego i skazany. Odarty z godności, człowieczeństwa i nadziei na sprawiedliwość, Józef K. zostaje ... **„Mieć taki proces, znaczy już go przegrać”.**

## ADAPTACJA I REŻYSERIA BOGDAN MICHALIK

SCENOGRAFIA LESZEK MĄDZIK, MUZYKA JANUSZ GRZYWACZ

WYSTĘPUJĄ KATARZYNA JANEKOWICZ, MAGDALENA KĘPIŃSKA, ELŻBIETA KOSECKA, IWONA LACH, MARTA ŁĄCKA, MAŁGORZATA OSIEJ-GADZINA, ROBERT DUDZIK, ANDRZEJ KĘPIŃSKI, BOGDAN KOCA, KAZIMIERZ KRZĄCZKOWSKI, ADAM MAJEWSKI (AT Warszawa - Wydział Sztuki Łalkarskiej w Białymstoku), ROBERT MANIA, JACEK PARUSZYŃSKI, BOGUSŁAW SIWKO, TADEUSZ WNUK



Finansowane  
z budżetu Miasta  
Jelenia Góra

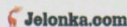
Sponsorzy:



Jelenia Plast

castorama

Patronat medialny:



Zamówienia na bilety indywidualne i zbiorowe przyjmuje Dział Marketingu  
al. Wojska Polskiego 38, tel.: 75 64 28 130, 131  
Kasa biletowa czynna od wtorku do piątku w godz. 9.00 – 16.00  
oraz na godzinę przed spektaklem. [www.teatrnorwida.pl](http://www.teatrnorwida.pl)

